ZARZĄDZENIE NR 1196/26
PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

z dnia 10 listopada 2026 r.

w sprawie przeprowadzenia II tury konsultacji społecznych projektu Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm wraz z Prognozą oddziaływania na środowisko

Na podstawie art. 30 ust. 1, art. 5a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2026 r. poz. 662, z późn. zm.) oraz art. 39 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2026 r. poz. 670, z późn. zm.), w związku z Uchwałą Nr LXXXII/659/23 Rady Miasta Chełm z dnia 28 września 2023 r. w sprawie przystąpienia Miasta Chełm do opracowania "Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu" i Uchwałą Nr XLIV/383/21 Rady Miasta Chełm z dnia 29 lipca 2021 r. w sprawie zasad i trybu przeprowadzania konsultacji społecznych z mieszkańcami Miasta Chełm (Dz. Urz. Woj. Lub. z 2021 r. poz. 3397) zarządzam, co następuje:

§ 1. Ogłaszam II turę konsultacji społecznych projektu Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm wraz z Prognozą oddziaływania na środowisko.

§ 2. Celem konsultacji jest umożliwienie społeczeństwu zapoznania się z projektem Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm oraz Prognozą oddziaływania na środowisko, dokonania oceny zaproponowanych działań adaptacyjnych i przewidywanych skutków ich realizacji dla środowiska, a także zgłaszania uwag i wniosków do konsultowanych dokumentów, w tym dotyczących sposobu wdrażania i ewaluacji Miejskiego Planu Adaptacji.

§ 3. Konsultacje społeczne skierowane są do całego społeczeństwa, w tym w szczególności do mieszkańców Miasta Chełm, lokalnych organizacji społecznych, przedsiębiorców, instytucji oraz innych zainteresowanych podmiotów i osób.

§ 4. Konsultacje będą trwały od 13 listopada 2026 r. do 3 grudnia 2026 r.

§ 5. 1. W ramach konsultacji społecznych udostępnia się do publicznego wglądu projekt Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm wraz z załącznikami oraz Prognozę oddziaływania na środowisko sporządzoną dla tego projektu.

2. Dokumenty, o których mowa w ust. 1, będą dostępne:

1) na stronie internetowej Miasta Chełm pod adresem: https://samorzad.gov.pl/web/miasto-chelm;

2) w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miasta Chełm, w zakładce „Konsultacje społeczne”;

3) na stronie internetowej https://chelm.konsultuje.pl

4) do wglądu w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, w godzinach pracy Urzędu w Departamencie Obsługi Mieszkańców - Wydział Kontaktów z Mieszkańcami – parter budynku

§ 6. Konsultacje odbędą się w formie:

1) zbierania uwag i wniosków do projektu Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm wraz z załącznikami oraz do Prognozy oddziaływania na środowisko, z wykorzystaniem formularza uwag w formie papierowej lub elektronicznej. Formularz można wypełnić on-line pod adresem: https://chelm.konsultuje.pl/, złożyć osobiście w Urzędzie Miasta Chełm, ul. Lubelska 65 (parter) Wydział kontaktów z mieszkańcami (w godzinach 7.30-15.30), przesłać za pośrednictwem poczty lub poczty kurierskiej na adres: Urząd Miasta Chełm, ul. Lubelska 65, 22-100 Chełm lub przesłać wypełniony formularz za pośrednictwem poczty elektronicznej na adres e-mail: projekty@umchelm.pl. Wzór formularza uwag stanowi załącznik do niniejszego zarządzenia;

2) spotkania konsultacyjnego z mieszkańcami i innymi zainteresowanymi osobami, które odbędzie się w siedzibie Urzędu Miasta Chełm, ul. Obłońska 20, w dniu 26 listopada 2026 r. o godzinie 16.00 w sali konferencyjnej.

Organem właściwym do rozpatrzenia zgłoszonych uwag i wniosków jest Prezydent Miasta Chełm.

§ 7. Poinformowanie o wynikach konsultacji nastąpi poprzez udostępnienie raportu w terminie do 30 dni od dnia zakończenia konsultacji:

1) na stronie Miasta Chełm (https://samorzad.gov.pl/web/miasto-chelm);

2) w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miasta Chełm w zakładce „Konsultacje społeczne”;

3) pod adresem https://chelm.konsultuje.pl.

§ 8. Wykonanie zarządzenia powierza się I Zastępcy Prezydenta Miasta Chełm.

§ 9. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

z up. I ZASTĘPCA
PREZYDENTA MIASTA
CHEŁM

/-/ Radosław Wnuk

Załącznik do zarządzenia nr 1196/26
Prezydenta Miasta Chełm
z dnia 10 listopada 2026 r.

Fundusze Europejskie dla Polski Wschodniej

Rzeczpospolita Polska

Dofinansowane przez Unię Europejską

Formularz zgłaszania uwag i wniosków do projektu Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm wraz z Prognozą oddziaływania na środowisko

Termin zgłaszania uwag i wniosków: 13 listopada 2026 r. – 3 grudnia 2026 r.

Imię i nazwisko*	
Nazwa organizacji	
Telefon**	
Adres e-mail**	

* Podanie danych jest dobrowolne i ma na celu ułatwienie kontaktu w związku ze złożonymi uwagami.
** Proszę wskazać jeden z wymienionych kanałów komunikacji.

Chełm, dnia .....
(data, czytelny podpis)

L.p.	Dokument, część dokumentu, rozdział, strona lub punkt, którego dotyczy uwaga (MPA, Prognoza oddziaływania na środowisko lub załącznik do MPA), do której odnosi się uwaga, wniosek	Treść uwagi, wniosku i/lub ewentualny proponowany zapis do uwzględnienia w dokumencie	Uzasadnienie

KLAUZULA INFORMACYJNA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH

Na podstawie z art. 13 ust. 1 oraz 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (RODO) przekazujemy informacje dotyczące przetwarzania Państwa danych osobowych.

Administrator Danych Osobowych

Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Prezydent Miasta Chełm z siedzibą przy ul. Lubelskiej 65, 22-100 Chełm, adres e-mail: info@umchelm.pl.

Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony danych, z którym można skontaktować się za pośrednictwem adresu email iod@umchelm.pl lub pisemnie na adres siedziby Administratora.

Cel przetwarzania danych

Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu:

- przeprowadzenia postępowania z udziałem społeczeństwa dotyczącego projektu Miejskiego Planu Adaptacji do zmian klimatu dla Miasta Chełm wraz z Prognozą oddziaływania na środowisko;
- przyjmowania, dokumentowania i rozpatrywania zgłoszonych uwag i wniosków;
- ewentualnego kontaktu w celu wyjaśnienia lub doprecyzowania treści zgłoszonych uwag i wniosków, jeżeli zostaną podane dane kontaktowe;
- prowadzenia dokumentacji sprawy oraz jej archiwizacji zgodnie z obowiązującymi przepisami.
- w celach archiwizacyjnych i zapewnienia rozliczalności[1].

Podstawa prawna przetwarzania danych

Podstawą prawną do przetwarzania danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO, tj. niezbędność przetwarzania do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na Administratorze, wynikającego z art. 39 oraz art. 54 ust. 2 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko, w zakresie przeprowadzenia postępowania z udziałem społeczeństwa dotyczącego projektu dokumentu wymagającego strategicznej oceny oddziaływania na środowisko.

Odbiorcy danych osobowych

Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są wyłącznie w zakresie związanym z realizacją powyższych celów. Pani/Pana dane osobowe mogą być przekazywane podmiotom uprawnionym do ich otrzymania na podstawie przepisów prawa oraz podmiotom przetwarzającym dane w imieniu Administratora, w szczególności świadczącym usługi informatyczne, techniczne, administracyjne lub obsługującym platformę konsultacyjną, na podstawie odpowiednich umów powierzenia przetwarzania danych osobowych.

Okres przetwarzania danych osobowych

Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres niezbędny do przeprowadzenia konsultacji społecznych, rozpatrzenia zgłoszonych uwag i wniosków oraz sporządzenia dokumentacji z przebiegu konsultacji, a następnie przez okres wynikający z obowiązujących przepisów dotyczących archiwizacji dokumentacji, zgodnie z instrukcją kancelaryjną i jednolitym rzeczowym wykazem akt obowiązującym w Urzędzie Miasta Chełm.

Dobrowolność podania danych osobowych

Podanie danych osobowych, w tym imienia i nazwiska oraz danych kontaktowych, jest dobrowolne i nie stanowi warunku złożenia uwag lub wniosków ani udziału w konsultacjach społecznych. Niepodanie danych kontaktowych uniemożliwi jedynie ewentualny kontakt w celu wyjaśnienia lub doprecyzowania treści zgłoszonych uwag i wniosków.

Przysługujące prawa

Przysługuje Pani/Panu prawo:

- dostępu do swoich danych osobowych oraz otrzymania ich kopii;
- sprostowania danych osobowych;
- żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych w przypadkach określonych w RODO.

Ponadto przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, jeżeli uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych narusza przepisy RODO.

Pozostałe informacje

Państwa dane nie będą przetwarzane w celu zautomatyzowanego podejmowania decyzji, w tym profilowania.